

Valsts sabiedrība ar ierobežotu atbildību
"SERTIFIKĀCIJAS UN TESTĒŠANAS CENTRS"
Reģ. Nr. 40003025542



ATBILSTĪBAS NOVĒRTĒŠANAS NODAĻA

Dārza iela 12, Priekuļi, Priekuļu pagasts, Priekuļu novads, LV-4126
Tālrunis: +371 64130013; +371 64130012. Fakss: +371 64130010
E-pasts: info@stc.lv Mājas lapa: www.stc.lv

Priekuļu novada Priekuļu pagastā



**ES GATAVA TRANSPORTLĪDZEKĻA TIPA APSTIPRINĀJUMA
SERTIFIKĀTS**
EU WHOLE-VEHICLE TYPE-APPROVAL CERTIFICATE

Paziņojums par:
Communication concerning:

ES gatava transportlīdzekļa tipa apstiprinājumu
EU whole-vehicle type-approval

~~ES gatava transportlīdzekļa tipa apstiprinājuma
paplašinājumu~~

~~*extension of EU whole-vehicle type-approval*~~

~~ES gatava transportlīdzekļa tipa apstiprinājuma
atteikumu~~

~~*refusal of EU whole-vehicle type-approval*~~

~~ES gatava transportlīdzekļa tipa apstiprinājuma
atsaukšanu~~

~~*withdrawal of EU whole-vehicle type-approval*~~

pabeigta transportlīdzekļa tipam
of a complete vehicle type

atsaucoties uz Regulu (ES) Nr. 167/2013, kas pēdējo reizi grozīta ar Komisijas Deleģēto Eiropas
Parlamenta un Padomes regulu (ES) 2016/1788
*with regard to Regulation (EU) No 167/2013, as last amended by Commission Delegated Regulation (EU)
2016/1788 of the European Parliament and of the Council*

ES tipa apstiprinājuma numurs
EU type-approval number

e32*167/2013*00006*00

Paplašinājuma/atteikuma/atsaukuma iemesls
Reason for extension/refusal/withdrawal

Nav attiecināms
Not applicable

I IEDAĻA
SECTION I

- | | | |
|--------|--|---|
| 1.1 | Modelis (ražotāja tirdzniecības nosaukums):
<i>Make (trade name of manufacturer):</i> | AKPIL |
| 1.2 | Tips:
<i>Type:</i> | TL |
| 1.2.1. | Variants(-i):
<i>Variant(s):</i> | Skatīt informatīvo dokumentu
<i>See information document</i> |

1.2.2	Versija(-s): <i>Version(s):</i>	Skatīt informatīvo dokumentu <i>See information document</i>
1.2.3	Tirdzniecības nosaukums(-i) (ja ir): <i>Commercial name(s) (if available):</i>	BISON XL; JAGUAR XL; GRIZZLY XL
1.3.	Transportlīdzekļa kategorija, apakškategorija un ātruma indekss: <i>Category, subcategory and speed index of vehicle:</i>	S2a
1.4.	Pabeigta transportlīdzekļa ražotāja uzņēmuma nosaukums un adrese: <i>Company name and address of manufacturer of the complete vehicle:</i>	PPUH „AKPIL” ANIOŁ KAZIMIERZ, Wincentego Witosa 21, 39-220 Pilzno, Poland
1.4.1.	Montāžas rūpnīcu nosaukums(-i) un adrese(-es): <i>Name(s) and address(es) of assembly plants:</i>	PPUH „AKPIL” ANIOŁ KAZIMIERZ, Wincentego Witosa 21, 39-220 Pilzno, Poland
1.4.2	Ražotāja pilnvarotā pārstāvja (ja tāds ir) nosaukums un adrese: <i>Name and address of manufacturer's authorised representative, if any:</i>	Nav attiecināms <i>Not applicable</i>

II IEDAĻA SECTION II

1.	Par testu veikšanu atbildīgais tehniskais dienests: <i>Technical service responsible for carrying out the tests:</i>	SERTIFIKĀCIJAS UN TESTĒŠANAS CENTRS Dārza iela 12, Priekuļi, Priekuļu pagasts, Priekuļu novads, LV-4126, Latvia
2.	Testa protokola datums: <i>Date of test report:</i>	17.11.2017
3.	Testa protokola numurs: <i>Number of test report:</i>	STC/00006

III IEDAĻA SECTION III

Apakšā parakstījusies persona apstiprina ražotāja apraksta precizitāti pievienotajā informācijas dokumentā par iepriekš aprakstīto transportlīdzekļa tipu, kura viens vai vairāki reprezentatīvi paraugi, ko izvēlējusi ES tipa apstiprinātājiestāde, ir iesniegti kā transportlīdzekļa tipa prototipi, un to, ka pievienotie testu rezultāti attiecas uz transportlīdzekļa tipu.

The undersigned hereby certifies the accuracy of the manufacturer's description in the attached information document of the vehicle type described above, for which one or more representative samples, selected by the EU type-approval authority, have been submitted as prototypes of the vehicle type and that the attached test results apply to the vehicle type.

1.	Pabeigts transportlīdzekļa tips atbilst/neatbilst visām attiecīgajām prasībām, kas uzskaitītas Regulas (ES) Nr. 167/2013 I pielikumā. <i>The complete vehicle type meets/does not meet all relevant requirements as listed in Annex I to Regulation (EU) No. 167/2013.</i>	
1.1	Derīguma ierobežojumi: <i>Restrictions of validity:</i>	Nav attiecināms <i>Not applicable</i>
1.2.	Piemērotie atbrīvojumi: <i>Waivers applied:</i>	Nav attiecināms <i>Not applicable</i>
1.2.1.	Atbrīvojumu iemesli: <i>Reasons for the waivers:</i>	Nav attiecināms <i>Not applicable</i>
1.2.2.	Alternatīvas prasības:	Nav attiecināms

*Alternative requirements:**Not applicable*

2. Apstiprinājums ir **piešķirts/paplašināts/atteikts/atsaukts**
The approval is granted/extended/refused/withdrawn
- 2.1 Apstiprinājums ir **piešķirts** saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 167/2013 35. pantu un attiecīgi apstiprinājuma derīgums ir ierobežots līdz dd/mm/gg.
The approval is granted in accordance with Article 35 of Regulation (EU) No 167/2013 and the validity of the approval is thus limited to dd/mm/yy.

Vieta:

Priekuļi, Latvia

Place:

Datums:

15.12.2017.

Date:

Paraksts:

I.Zakis

Signature:




Pielikumi:

Attachments:

Informācijas pakete

Information package

Testu rezultāti

Test results

Parakstītājas(-u) personas(-u), kam ir tiesības parakstīt atbilstības sertifikātus, vārds(-i), uzvārds(-i) un paraksta(-u) paraugs(-i) un paziņojums par to ieņemamo amatu uzņēmumā

Name(s) and specimen(s) of the signature(s) of the person(s) authorised to sign certificates of conformity and a statement of their position in the company

Pilnīgs atbilstības sertifikāta paraugs

A completed specimen of the certificate of conformity

NB:

NB:

-Ja šo paraugu izmanto transportlīdzekļa tipa apstiprinājumam kā izņēmumu jaunai tehnoloģijai vai jaunam konceptam saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 167/2013 35. pantu, sertifikāta virsraksts ir „ES GATAVA TRANSPORTLĪDZEKĻA PROVIZORISKS TIPA APSTIPRINĀJUMA SERTIFIKĀTS, DERĪGS TIKAI ... (4) TERITORIJĀ”. Provizorisks tipa apstiprinājuma sertifikātā norāda arī ierobežojumus, kas ir noteikti attiecībā uz tā derīgumu, saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 167/2013 25. panta 4. punktu.

-If this model is used for type approval of a vehicle as an exemption for new technology or new concept, pursuant to Article 35 of Regulation (EU) No 167/2013, the heading of the certificate shall read “EU WHOLE VEHICLE PROVISIONAL TYPE APPROVAL CERTIFICATE VALID ONLY ON THE TERRITORY OF ... (4)”. The provisional type approval certificate shall also specify the restrictions that have been imposed as to its validity in accordance with Article 25(4) of Regulation (EU) No 167/2013.

-Ja šo paraugu izmanto transportlīdzekļa tipa apstiprinājumam valsts mazām sērijām saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 167/2013 37. pantu, tā nosaukums nav „ES TRANSPORTLĪDZEKĻA TIPA APSTIPRINĀJUMA SERTIFIKĀTS”. Tekstā precizē atbrīvojamu veidu, to piešķiršanas iemeslus un alternatīvas prasības saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 167/2013 37. panta 2. punktu.

-If this model is used for vehicle type approval for a national small series, pursuant to Article 37 of Regulation (EU) No 167/2013, it shall not bear the heading “EU VEHICLE TYPE APPROVAL CERTIFICATE”. The text shall specify the nature of the waivers, the reasons for them and the alternative requirements pursuant to Article 37(2) of Regulation (EU) No 167/2013.